

*Dokument ta' sessjoni*

16.6.2010

B7-0346/2010 }
B7-0399/2010 }
B7-0400/2010 }
B7-0402/2010 }
B7-0403/2010 } RC1

MOZZJONI GHAL RIŽOLUZZJONI KONGUNTA

imressqa skont l-Artikolu 110(4) tar-Regoli ta' Proċedura

li tieħu post il-mozzjonijiet għal riżoluzzjoni mressqa mill-gruppi:
PPE (B7-0346/2010)
ALDE (B7-0399/2010)
GUE/NGL (B7-0400/2010)
S&D (B7-0402/2010)
ECR (B7-0403/2010)

dwar l-ġargħar fpajjiżi tal-Ewropa Ċentrali, b'mod partikolari l-Polonja, ir-Repubblika Čeka, is-Slovakkja u l-Ungernja

Bogusław Sonik, Lambert van Nistelrooij, Anna Záborská, Jan Březina, Tamás Deutsch, Danuta Maria Hübner, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, László Surján, György Schöpflin, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Krzysztof Lisek, Barbara Matera, Nuno Teixeira, Jan Olbrycht, Jan Kozłowski, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Lívia Járóka, Jolanta Emilia Hibner, Monika Hohlmeier, Andrzej Grzyb, Kinga Gál, Ildikó Gáll-Pelcz, Tadeusz Zwiefka, Richard Seeber, Filip Kaczmarek, Markus Pieper, Sabine Verheyen, Lena Kolarska-Bobińska, Peter Št'astný, Csaba Sógor, Jarosław Leszek Wałęsa, Artur Zasada, Paweł Zalewski, Enikő Győri, Csaba Öry, Jerzy Buzek, Jacek Saryusz-Wolski, Róża Gräfin von

RC\820811MT.doc

PE441.927v01-00}
PE441.981v01-00}
PE441.982v01-00}
PE441.984v01-00}
PE441.985v01-00} RC1

Thun und Hohenstein, Piotr Borys, Jarosław Kalinowski, Miroslav Mikolášik, Czesław Adam Siekierski, Edit Bauer, Danuta Jazłowiecka, Rafał Trzaskowski, Marian-Jean Marinescu, Ádám Kósa, András Gyürk, Jacek Protasiewicz, Małgorzata Handzlik, Sławomir Witold Nitras
fisem il-Grupp PPE-DE
Constanze Angela Krehl, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Zigmantas Balčytis, Wojciech Michał Olejniczak, Vilija Blinkevičiūtė, Georgios Stavrakakis, Justas Vincas Paleckis, Monika Smolková, Edit Herczog, Edite Estrela, Zuzana Brzobohatá, Csaba Sándor Tabajdi
fisem il-Grupp S&D
Giommaria Uggias, Ramona Nicole Mănescu
fisem il-Grupp ALDE
Elisabeth Schroedter, Bas Eickhout
fisem il-Grupp Verts/ALE
Michał Tomasz Kamiński, Zbigniew Ziobro, Marek Józef Gróbarczyk, Tadeusz Cymański, Jacek Olgierd Kurski, Jacek Włosowicz, Adam Bielan, Ryszard Antoni Legutko, Janusz Wojciechowski, Miroslaw Piotrowski, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Czarnecki, Oldřich Vlasák, Lajos Bokros, Paweł Robert Kowal, Konrad Szymański, Marek Henryk Migalski
fisem il-Grupp ECR
Jaromír Kohlíček, Miloslav Ransdorf, Willy Meyer, Helmut Scholz, Joāo Ferreira
fisem il-Grupp GUE/NGL

Riżoluzzjoni tal-Parlament Ewropew l-ghargħar f'pajjiżi tal-Ewropa Ċentrali, b'mod partikolari l-Polonja, ir-Repubblika Čeka, is-Slovakkja u l-Ungerija

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra l-Artikolu 3 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u l-Artikolu 191 u 349 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,
 - wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni għal regolament li jistabbilixxi l-Fond ta' Solidarjetà tal-Unjoni Ewropea (COM(2005)0108) u l-pożizzjoni tal-Parlament tat-18 ta' Mejju 2006,
 - wara li kkunsidra r-riżoluzzjonijiet tiegħu tal-5 ta' Settembru 2002 dwar l-ghargħar fl-Ewropa¹, tat-8 ta' Settembru 2005 dwar id-diżastru naturali (in-nirien u l-ghargħar) fl-Ewropa², tat-18 ta' Mejju 2006 dwar id-diżastru naturali (in-nirien tal-foresti, n-nixfiet u l-ghargħar)³ u tas-7 ta' Settembru 2006 dwar in-nirien tal-foresti u l-ghargħar⁴,
 - wara li kkunsidra l-White Paper tal-Kummissjoni 'L-adattament għat-tibdil fil-klima: Lejn qafas Ewropew ghall-azzjoni" (COM(2009)147) u l-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar Approċċ Komunitarju dwar il-prevenzjoni tad-diżastru naturali u dawk ikkawżaati mill-bniedem (COM(2009)0082),
 - wara li kkunsidra d-Dokument ta' Hidma tal-Persunal tal-Kummissjoni bl-isem 'Reġjuni 2020 - valutazzjoni ta' sfidi tal-gejjieni għar-reġjuni tal-UE' (SEC(2008)2868),
 - wara li kkunsidra d-dikjarazzjoni mill-Kummissjoni dwar id-diżastru naturali kbir li seħħ fir-reġjun awtonomu ta' Madejra fl-24 ta' Frar 2010 u r-riżoluzzjoni tiegħu tal-ċċ ta' Marzu 2010 dwar id-diżastru naturali kbir fir-reġjun awtonomu ta' Madejra u l-effetti tal-maltempata 'Xynthia' fl-Ewropa⁵,
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 110(4) tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
- A. billi seħħ diżastru naturali kbir, fil-forma ta' għargħar f'diversi Stati Membri tal-Unjoni Ewropea, partikolarmen fil-Polonja, fir-Repubblika Čeka, fis-Slovakkja u fl-Ungerija, kif ukoll fil-Germanja u fl-Awstrija, bir-riżultat li xi nies mietu u oħrajn indarbu u li nneċċessita wkoll l-evakwazzjoni ta' eluf ta' persuni;
- B. billi dak id-diżastru kkawża ħsarat gravi, inkluż fuq l-infrastruttura, l-impriżi u l-art agrikola, filwaqt li qered ukoll elementi tal-wirt naturali u kulturali, u possibbilment ħoloq riskji għas-saħħha pubblika;

¹ GU C 272 E, p. 471.

² Testi adottati, P6_TA(2005)0334.

³ Testi adottati, P6_TA(2006)0222, 0223 u 0224.

⁴ Testi adottati, P6_TA(2006)0349.

⁵

- C. billi jehtieg li ssir rikostruzzjoni taž-żoni meqruda jew danneġġati mid-diżastru biex jitpatta ġħat-telf ekonomiku u soċjali tagħhom,
- D. billi l-frekwenza, is-severità, il-kumplessità u l-impatt tad-diżastru naturali u kkawżaġati mill-bniedem madwar l-Ewropa tqawwew bil-ħeffa f'dawn l-aħħar snin,
- 1. Jesprimi s-simpatija tiegħu mal-abitanti tar-reġjuni milquta mid-diżastru, jieħu nota tal-effetti ekonomiċi serji possibbli, u jesprimi r-rispett u jagħti l-kondoljanzi tiegħu lill-familji tal-vittmi;
- 2. Jirrikoxxi l-isforzi ma jaqtgħu xejn tal-ekwipaggi tat-tiflix u tas-salvataġġ biex isalvaw il-ħajjet u jnaqqsu l-ħsarat fiż-żoni milquta;
- 3. Jifrah bl-azzjonijiet tal-Istati Membri li pprovdex ghajjnuna liż-żoni milquta, għax is-solidarjetà Ewropea tissarraf f'għajjnuna reċiproka f'qagħdiet hżiena;
- 4. Jistieden lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri biex jirrevedu l-ippjanar, il-politiki dwar l-użu sostenibbli tal-artijiet, il-kapacitajiet ta' assorbiment tal-ekosistemi u l-aqwa prattiki fid-dawl tar-riskji miżjud ta' ghargħar li jirriżultaw mill-mod li bih jiġu gestiti l-art, il-ħabitats u sistemi tal-iskular tal-ilma u biex iqawwu l-kapaċità tal-infrastruttura għall-kontroll tal-ghargħar u ghall-iskular tal-ilma ħalli jillimitaw il-ħsarat ikkawżaġati minn kwantitajiet estremi ta' xita;
- 5. Jistieden lill-Istati Membri u lir-reġjuni milquta mid-diżastru biex jagħtu attenzjoni partikolari għas-sostenibbiltà tal-pjanijiet rispettivi ta' rikostruzzjoni tagħhom u biex iqisu l-fattibbiltà ta' investimenti fit-tul fil-politiki tal-Istati Membri dwar il-prevenzjoni tad-diżastru u r-reazzjoni għalihom;
- 6. Jistieden lill-Istati Membri biex jaqdu r-rekwiżiti stipulati fid-Direttiva tal-UE dwar l- Ghargħar u biex jimplimentawha; iħeġġeg li l-mapep tar-riskju tal-ghargħar għandhom jitqiesu fil-ġestjoni tal-ippjanar territorjali; jenfasizza li l-prevenzjoni effikaċi tal-ghargħar jehtieg li tkun ibbażata fuq strategiji transkonfinali; jinkoraggixxi lil Stati Membri ġirien biex jintensifikaw il-kooperazzjoni tagħhom fit-trattament tal-prevenzjoni tad-diżastru naturali, biex b'hekk jiżguraw li jsir l-aħjar użu possibbli mill-fondi tal-UE allokati għal dan il-ghan;
- 7. Jitlob lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri biex bl-akbar ħeffa possibbli jagħtu appoġġ lil dawk milquta mill-konsewjenzi ekonomiċi u soċjali tad-diżastru;
- 8. Itenni li huwa importanti ħafna li jkun hemm regolament ġdid dwar l-EUSF ibbażat fuq il-proposta tal-Kummissjoni (COM(2005)0108) biex jiġu indirizzati l-problemi kkawżaġati mid-diżastru naturali b'mod aktar flessibbli u effikaċi; jikkritika l-fatt li l-Kunsill imblokk l-proposta, minkejja l-fatt li l-Parlament adotta l-pożizzjoni tiegħu b'maġgoranza kbira ħafna fl-ewwel qari f'Mejju 2006; iħeġġeg lill-Presidenza Belġjana u lill-Kummissjoni biex ifittxu soluzzjoni bla dewmien għall-attivazzjoni mill-ġdid ta' dan ir-Regolament, bil-għan li jinholoq strument aktar qawwi u flessibbli li jkun kapaċi jirreagħixxi b'aktar effikaċja għall-isfidi l-ġoddha tat-tibdil fil-klima;

9. Jitlob lill-Kummissjoni biex, wara li l-awtoritajiet nazzjonali u reġjonali jressqu l-pjanijiet rispettivi tagħhom ta' rikostruzzjoni, minnufih tieħu ġassi ħalli tiżgura li r-riżorsi finanzjarji meħtiega jintefqu bl-akbar rapidità, effikaċja u flessibbiltà possibbli mill-EUSF;
10. Iheġġeg lill-Kummissjoni biex, minbarra li timmobilizza l-EUSF, tkun miftuha u flessibbli meta tinnegozja mal-awtoritajiet nazzjonali u reġjonali dwar ir-reviżjoni tal-programmi operazzjonali reġjonali ghall-perjodu 2007-2013 ffinanzjati mill-ERDF, l-ESF u l-Fond ta' Koeżjoni; jitlob lill-Kummissjoni biex tagħmel din ir-reviżjoni mill-aktar fis possibbli;
11. Jitlob lill-Kummissjoni biex tieħu kont tad-differenzi bejn ir-reġjuni milquta, li jinkludu fost l-oħrajn żoni muntanjuži u oħrajn max-xtut tax-xmajjar, biex tgħin lill-vittmi bl-ahjar mod possibbli;
12. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex jghaddi din ir-riżoluzzjoni lill-Kunsill, lill-Kummissjoni, lill-gvernijiet tal-Istati Membri u lill-awtoritajiet reġjonali u lokali fiż-żoni milquta.